

先秦寓言研究

王煥鑣著

中華書局

河 千 先

流 泰

富

萬
古

言

內 容 提 要

寓言是比喻的最高形式，先秦文学里流传下来很多有意义的寓言故事，这都是古代人民智慧的结晶。当时诸子著书和说士游谈，为了阐明事理，加强说服力，或进行讽刺与说教，都喜欢插入拟人化、夸张性的寓言，使对方很快理解。后来中国小说的成长，诗歌中用比喻方法的发展，都受到寓言的影响。本书对于寓言的来源和它产生的社会根源，以至作用、特征、影响等作了具体分析、研究；更从墨子、孟子、韩非子、吕氏春秋、战国策等书里选出了七八十个新颖精彩的寓言，作为实例。本书适合于中等以上学生阅读、参考之用。

先秦寓言研究

王煥鑑著

*

中华書局上海编辑所編輯

(上海縣头路7号)

中华書局出版

(北京复兴門外翠微路2号)

北京市書刊出版业营业許可证出字第17号

中华書局上海印刷厂印刷

新華書店上海发行所发行 各地新華書店經售

*

787×1092毫米 1/32·2 3/4印張·52,000字

(原古典文学版印20,000册)

1959年6月新1版

1962年2月上海第2次印刷

印数：1,801—3,800 定价：(7) 0.26元

统一書号：10018.192 57.9 原古典型

引　　言

先秦时代是中国社会激烈变化的时期，也是中国文化空前发展的时期。当时起于士阶层中的诸子在哲学、文学、政治各方面都有其自己的见解和成就。庄子在“天下”篇里说：“天下多得一察焉以自好，譬如耳目鼻口皆有所明，不能相通；犹百家众技也，皆有所长，时有所用。”正概括了诸子蜂起、百家争鸣的现象。诸子以应付世变自负，务摧毁敌派而行其所学，当他们互相辩难的时候，必格外致力于语文学的技巧，使它富于说服力，不但要对方容易了解，还要说得娓娓动听，使人乐于接受，因此，他们说话写作经常使用生动而精采的寓言故事做阐明事理及讽刺、劝说时君世人的工具，无论谈哲学，论政治，或解决具体的事件，都喜欢通过寓言把理由搞清楚。所以先秦文学的宝库中出现了生动的寓言故事，直到今天还放射出异样的光采。庄子自称其文“寓言十九”，他如“墨子”、“孟子”、“韩非子”、“晏子”、“吕氏春秋”、“战国策”等书也有许多讽刺说教的寓言。“列子”成书虽在后，“淮南子”、“说苑”、“新序”、“列女传”、“韩诗外传”等书，虽编于汉人，其中寓言传自先秦的不少。先秦散文在中国文学史上所以有崇高的地位，虽有好多原因，而寓言的丰富远远超过前后期的文学，也是一

个重要的因素。中国各个特定的历史时期里，文学在社会的发展規律，以及它自身发展規律支配之下，产生了各种不同的特殊形态，从“詩經”、“楚辭”等起至現代的詩歌小說戏剧，它們都有独特的光輝成就，而寓言的豐富与生动表現了先秦散文的特徵，不可謂非古典文学里一分重要遺产。按照世界文学的发展史来看，希臘寓言的产生，正当希臘文化极盛时代（約公元前六世紀），一般自由民役使着許多奴隶从事劳动，而他們自己則优游自乐，致力文化事业的創造。伊索便在这时候起于奴隶之中，用活潑机智的寓言为皮里阳秋的諷刺，成为欧洲文学寓言的鼻祖。先秦含有寓言的文学，其产生时代和伊索相近，其价值也不多讓，实是中国寓言文学的鼻祖，文学史工作者应当予以重視，加以整理研究；我这篇文章只可說是抛磚引玉的初步嘗試而已。

目 錄

引 言

一 窺言的來源.....	1
(一) 窺言与神話傳說的关系.....	1
(二) 窺言与諺語民歌的关系.....	3
(三) 由比喻发展为窺言的过程.....	6
二 先秦文学中含有大量窺言的社会根源.....	11
(一) 士阶层以辯說进身.....	11
(二) 辯說中采用窺言的缘故.....	13
(三) 窺言用夸张手法的根源.....	17
三 窺言的作用.....	19
(一) 阐明事理、加强說服力的作用.....	19
(二) 讽刺的作用.....	26
甲 对于統治阶级的讽刺.....	26
乙 一般人情世态的讽刺.....	36
(三) 説教的作用.....	50
甲 劳动生活的經驗.....	50
乙 关于人事的教訓.....	53
丙 关于階級的認識.....	61
(四) 隐晦的作用.....	63

四 寓言的特徵.....	66
(一)比喻的性質.....	66
(二)主旨的說明.....	67
(三)夸張性的表現手法.....	70
(四)人格化的手法.....	71
(五)語言和風格.....	72
五 寓言的影響.....	74
(一)隱語與寓言的合流.....	74
(二)對語言的影響.....	76
(三)對文學的影響.....	78
甲 用比方法的發展.....	78
乙 寓言的仿制.....	78
丙 启發小說的成長.....	81
結論.....	82

一 寓言的来源

(一) 寓言与神話傳說的關係

先秦寓言蘊藏在諸子的著作和“戰國策”等書中的，并不是完全出于作者的虛構，其來源是相當複雜的。大部分來自民間口头創作，這些口头創作是由古代人民凭記憶傳流下來的。“莊子”“逍遙游”里鵩鶠的寓言便是采之于“齊諧”；“孟子”里舜做天子，瞽瞍和堯服侍舜的故事便是出于齊東野人之語。可見野人之語以及記載野人之語如“齊諧”等類的書籍，都是先秦文學中寓言的源泉。民間口头創作最古的是神話和傳說，寓言無論在內容上、寫作藝術上和神話傳說是分不開的。在未有文字的時代，民間已有了神話傳說的流傳，把原始人的信仰反映在裏面。原始人在物質生活水平極低的條件下，受着自然力的統治，受着雷電風雹淫雨亢旱蟲害火灾疾病死亡種種威脅，不得不震驚于自然界力量的强大，可是他們又為知識所限，認為这些东西都是有生命的，能和自己一樣說話、動作和過日常生活，并且還要比自己多一種變形的能力，因此他們對这些东西加以一種幻想的解釋，賦予它們神秘的形象，給以特定的命名，日月風雲都有神，而且都有專名。不過儘管這樣，他們却不甘受自然界一直威脅下去，常常抱着征服自

然、控制自然的願望，不斷地和自然作鬥爭。他們对未来世界抱着美好的幻想，幻想着具有惊天动地不可思議的力量的神人来替他們做那人力做不到的事，来解除自己的困难和灾害。如夸父逐日、后羿射日、女媧鍊石补天一类的故事，都是从这个願望創造出来。这些神人誠如高尔基所說：并非一种抽象的概念、一种幻想的存在，而是武装着某种劳动工具的完全現實的人物，是某种手艺的能手，是人們的教師和同事。所以神話傳說是有現實意義的。从上述神話傳說的特征来看先秦寓言，确有其显著的因襲繼承关系。斥鶩笑大鵬^①，罔兩問景^②，櫟社树見夢^③，鵩蚌相爭^④，三蠹相訟^⑤，这种拟人化的手法，无疑的是来自神話和傳說。鵩化为鶩、蝴蝶夢为庄周^⑥，这便是接受了神話傳說中人物变形的觀念而产生的寓言。先秦文学中所載的古皇氏名有几十个之多，固然是神話中的人物；即如庖丁解牛^⑦，次非斬蛟^⑧，师曠鼓琴^⑨，扁鵲換心^⑩等类寓言故事，用过分夸张手法，塑造了种种人物形象，也和神話傳說里想假借想象以征服自然、支配自然而产生的英雄人物一样。由此可知：民間所流傳的神話傳說有的是一个普通的故事，有的已經構成了寓言的雛形，为先秦作者提供了寓言的素材，同时在手法上也启发了寓言的創作技巧。

①“庄子”“逍遙游”。 ②“庄子”“齐物論”。 ③“庄子”“人間世”。

④“战国策”“燕策”。 ⑤“韓非子”“說林下”。 ⑥“庄子”“逍遙游”。

⑦“庄子”“养生主”。 ⑧“呂氏春秋”“知分” ⑨“韓非子”“十过”。

⑩“列子”“天問”。

(二) 寓言与諺語民歌的關係

寓言与神話傳說的关系既如上述，它与諺語民歌的关系也是很密切的。劳动人民在語言中慣用比喻这一技巧；說話用比喻，歌唱用比喻，比喻已成为人民表达意志发抒情感的重要手段。明徐元太采取古書里的比喻編成一部“喻林”，多至一百二十卷；呂佩芬著“經言明喻篇”有七千余条。这許多巧妙的譬喻，都是先民智慧的結晶。先秦書籍里还保存了一些劳动人民的諺語，可以从这里看出他們用比的技巧和他們的思想感情。当他們表示群众坚强不可战胜的力量，便唱出富有积极意义的比喻。如云：

众心成城，众口鑠金。①

劳动人民的團結是統治階級所最恐怖而时时刻刻想設法破坏的，因此，人民不能不加以提防而唱着：

輔車相依，脣亡齒寒。②

劳动人民經常受統治階級的压迫剥削，因此对他們的醜惡面貌看得很清楚。如云：

匹夫无罪，怀璧其罪。③

这便尖銳地諷刺了統治階級对于无辜人民巧取豪夺之后，还要扣上他們一个大罪名的恶毒行为；虽仅短短兩句，其中却含着万丈憤怒的火燄。又如說：

兽惡其網，民怨其上。④

①“國語”“周語”引諺。②“左傳”僖五年引諺。③“左傳”桓十一年引諺。

④“國語”“周語”引諺。

也是对統治階級布置的天罗地網的仇視。人民群众受了压迫，决不甘心于屈伏，并意識到退却恐惧的后果，因而互相警戒地說：

畏首畏尾，身其余几。①

在階級社会里，人民忍气吞声地过着非人生活；但到忍无可忍时，便大吼一声，高举义旗，和統治階級拚个你死我活了。

鹿死不擇晉，铤而走險，急何能擇？②

时日曷喪？予及汝偕亡。③

这正是人民不可战胜的力量的表現。統治階級有时想用一点小恩小惠来緩和階級的矛盾；可是人民有雪亮的眼睛，始終沒有被这种卑劣的手段所迷惑，因此說：

吾儕小人所謂取諸其怀而与之也。④

这和“羊毛出在羊身上”的諺語有同样諷刺的力量。这許多含有諷刺性反抗性警惕性的諺語，所用的鮮明的比喻，都是从生活實踐中體驗出来，通过广大群众千錘百鍊的过程，获得了普遍的、深入的对群众自己的教育意义，它們是經常在中国文学中作为論据性的語言广泛地应用着。而先秦学者吸取了这种用比的手法，制造了許多巧譬善喻，又从而扩充为有动作有对话有形象的簡單故事，这便成为寓言的形态。因此寓言是不能离开比喻的基础而出現于文坛的。

諺語之外，民歌中的比喻也大量地存在。古人概括“詩經”里詩歌的写作手法有賦比兴三种，也是一般民歌創作上的特

①“左傳”文十七年引諺。②“左傳”文十七年引諺。③“孟子”“梁惠王”引夏諺，亦見“書”“湯誓”。④“左傳”宣十一年申叔时引諺。

点。比是比拟法，兴是联想法，二者都是用来影射正意烘托正意的。“詩經”中国风一百六十篇，毛傳注明是兴的，有七十二处；小雅七十四篇，毛傳注明是兴的，有三十八处。大雅和頌出于統治階級之手，便少用比兴。足見善于用比是民間文学的一种特征。^① 民間文学为什么有此特征呢？劳动人民穷年累月集体地生活在大自然中，对于自然現象和社会現象的認識与体验特別清楚而深切，和那些四体不勤、五谷不分处在狭隘小圈子里的剝削階級是迥不相同的。詩經中谷类有二十四种，菜蔬有三十八种，藥物有十七种，草有三十七种，花果有十五种，木有四十三种，鳥也有木名这样多，兽有四十种，而馬的异名有二十七种，虫有三十七种，魚有十六种^②，从这些五光十色的名物里，反映了我們祖先集体地栉风沐雨、从事于耕稼陶漁的情景，反映了他們披坚执銳和毒蛇猛兽決斗争勝的情景。他們生息于奴隶主的鞭撻之下，敢怒而不敢言；不是不敢言，是不敢直言。便只得用巧妙的比喻委婉曲折地、辛辣尖銳地說出心中所要說的話。他們善于用耳聞目睹的事物作为影射統治者醜惡的資料，达其諷刺譴責的目的，来宣洩埋藏在内心深处的抑鬱和悲憤。由于这样，他們的想象力便自然丰富起来。他們用硕鼠黃鳥指斥剝削的煩苛，用赤狐黑鳥諷刺行政的威虐，用鼠牙雀角抨击强暴的侵凌，用羔羊素絲詬詈肉食者生活

^① 刘师培“南北文学不同論”云：“二南之詩，感物兴怀，引辞表旨，譬物連类，比兴二体，厥觀益繁。構造虛詞，不标实跡，与二雅迥殊。”他強調二南异于二雅，其实十五国风用比都很多，二雅比較用得少，大雅又少于小雅，頌中比兴几乎絕迹了。

^② 据顧棟高“毛詩類釋”加以計數。

的舒泰。乃至以小星三五，伤夙夜之在公；雄雉于飞，念行役之不反。刘彦和所謂：“畜憤以斥言，环譬以托諷”^①者，正是他們說話歌唱时慣用的技巧。这是民歌用比的一种原因。此外，人民为了使自己的工作輕松，为了表示階級的友爱和对于爱人的眷恋，在他們的歌唱里，也喜欢用富于风趣而含蓄的比喻，这在“詩經”里是經常見到的。但“詩經”里的比兴，也和在諺語中一样，都很簡單精鍊，只有三言兩語，還沒发展为內容丰富的寓言。

（三）由比喻發展为寓言的过程

由簡單的比喻发展为比較复杂的寓言不是一下子就可以达到的，还应有复杂的蘊酿轉变过程。自从“詩經”編纂成集之后，大量的民歌轉入士大夫手中；他們开始向民歌学习，从民歌里吸取新鮮的养料，来丰富自己的語言。孔子很会用比喻說話：“吾岂匏瓜也哉！焉能繫而不食。”^② “犧牛之子骍且角，虽欲勿用，山川其舍諸。”^③ 便是兩個例子。他教儿子孔鯉，曾說：“不學詩，无以言。”^④ 孔子教弟子有言語一科，把“詩經”当作主要的教科書，他劝弟子道：

小子！何莫学夫詩？詩可以興，可以觀，可以群，可以怨。邇之事父，遠之事君。多識于鳥兽草木之名。^⑤

他教弟子學詩更重要的目的，是为了从政和出使，所以他說：誦詩三百，授之以政，不达；使于四方，不能專对，虽多，亦奚以

^①“文心雕龍”“比兴”。 ^②“論語”“陽貨”。 ^③“論語”“公冶長”。

^④“論語”“季氏”。 ^⑤“論語”“陽貨”。

为？①

春秋时代国际间的矛盾日趋复杂化、尖锐化，做一个折冲樽俎的行人，负担了修好结援的重要责任，非善于辞令不可；诗经里有丰富的比兴，是学习辞令的最好课本。“多识于鸟兽草木之名”，便可用作比喻的资料。所以说：“不学博依（喻），不能安诗。”②便是这个缘故。在当时外交场合上，遇到不便直说的问题，常常“以微言相感”，常常“称诗以喻其志”。③“诗经”里的语句，都可断章取义地用来影射时事，嘲讽人物，或借它来表明自己的志愿。这样，用比的方法，便更加灵活；用比的范围，也便更加扩大了。熟读“诗经”是当时做使臣的必备条件，否则便会贻笑大方。例如齐庆封聘问鲁国，鲁叔孙和他吃饭的时候，庆封不敬，叔孙便赋了一首“相鼠”，庆封不知道是骂的自己④，叔孙又叫乐工读一首“茅鸱”，他还不懂得⑤，便成为一时的笑柄。又如宋华定到鲁国来，招待他的时候，唱了一首“蓼萧”，他不懂，又不答赋，昭子就断他必亡。⑥子产是当时有名的外交家，他的语言里很多具有智慧的比喻。⑦孔子弟子子贡列在言语之科，曾用比喻来问孔子出处的问题，道：

①“论语”“子路”。②“礼记”“学记”。③“汉书艺文志”：“古者诸侯卿大夫交接邻国，以微言相感；当揖让之时，必称诗以喻其志。盖以别贤不肖而观盛衰焉。”④“左传”襄公二十七年：“齐庆封来聘，其车美。叔孙曰：‘服美不称，必以恶终，美车何为？’与庆封食，不敬；为赋相鼠，亦不知也。”⑤“左传”襄公二十八年：“叔孙穆子食庆封。庆封泛然，穆子不说，使工为之诵茅鸱，亦不知。”⑥“左传”昭公十二年。⑦郑子皮使年轻的尹何治一邑，子产認為不可，劝止子皮，在短短的谈话里，接连用五个比喻，事見“左传”襄公三十一年。

有美玉于斯，韞犧而藏諸？求善价而沽諸？

孔子也用比喻答道：

沽之哉！沽之哉！我待賈者也。①

衛大夫王孫賈是衛國的执政者，要使孔子亲己，曾举当时流行民間的口語問孔子：

“与其媚于奧，宁媚于竈。”何謂也？

奧比衛國的近臣，竈比衛國的执政。孔子就他的設喻，拒絕他道：

不然，获罪于天，无所禱也。②

可見用喻言相問答的作风，在春秋时代，已相当发达了。这种喻言，較之在民歌諺語里的比喻，已有了比較曲折而复杂的情节，但還沒構成有人物形象的故事。就文学說，这种喻言，正是先秦寓言产生前的一种文学形态。到了战国，“詩經”的文学形式漸成过去，而所謂比兴之旨，諷諭之义，并沒有衰歇下去；相反的，更在諸子散文和屈宋詞賦里蓬勃地兴盛起来。只就“孟子”一書而論，不过三万四千余字，而用譬喻以論述問題的，竟达六十一次之多；而以古例今，象成湯文武等事，还不在內。③ 屈原更充分地發揮了这个技巧。司馬迁說他所著的“离騷”：“其称文小而其旨极大，举类邇而見义远。”正指它用比的巧妙。王逸在“楚辭叙”里說得更具体：

离騷之文，依詩取興，引类譬喻。故善鳥香草，以配忠貞；惡禽臭物，以比讒佞；灵修美人，以媲于君；宓妃佚女，以譬賢臣；虬龙凤凰，以托君子；飄风云霓，以为小人。

①“論語”“子罕”。 ②“論語”“八胖” ③据侯、杜、紀“中國思想通史”。

因此，学者們相率致力于說話用比的技术。墨子便給它下一定義：

譬也者，舉也（他）物而以明之也。^①

荀子也說：

談說之術：分別以喻之，譬稱以明之。^②

如果比喻說得不恰當，是要被人非笑的。“墨子”“耕柱”篇里曾記了一個用比不當的故事：

子墨子曰：“君子無斗。”子夏之徒曰：“狗豨猶有斗，惡在士而無斗矣？”子墨子曰：“傷矣哉！言則稱于湯文，行則譬于狗豨。”

也有因為用比太濫，引起反響的。劉向“說苑”里有這樣的記載：

梁惠王問惠子曰：“願先生言事則直言耳，無譬也。”惠子曰：“今有人于此而不知彈者，曰：‘彈之狀何若？’應曰：‘彈之狀如彈。’則諭乎？”王曰：“未諭也。”“于是更應曰：‘彈之狀如弓而以竹為弦。’則知乎？”王曰：“可知矣！”惠子曰：“夫說者固以其所知諭其所不知，而使人知之。今王曰‘無譬’，則不可矣。”^③

通過這個幽默的故事——梁惠王要求惠子直言，而惠子偏用譬喻作答，可以想見當時社會上盛行用譬喻說話的風氣。正因為這種關係，對於譬喻的運用，必精益求精。同時對於單調的、簡短的比喻，無論在內容或形式上，必感覺其不夠。於是又窮思極慮地創造了有故事性有人物形象的寓言。我們可以說：寓言是比喻的高級形態，是在比喻的基礎上經過複雜的加工過程而成的機體。茲舉“韓非子”“喻老”篇里一則，做一個

①“墨子”“小取”篇。

②“荀子”“非相”篇。

③“說苑”“善說”。

說明。老子說：“圖難于其易，為大于其細。”這是含有深意的格言。韓非子用譬喻解釋道：

千丈之隄，以螻蟻之穴潰；百尺之室，以突隙之烟焚。故白圭之行隄也，塞其穴；丈人之慎火也，涂其隙。是以白圭無水難；丈人無火患。此皆慎易以避難，敬細以遠大者也。

這似乎够清楚了。但他還怕太單調，缺乏說服力，更以有對話有形象的故事加以說明道：

扁鵲見蔡桓侯。立有頃，扁鵲曰：“君侯有疾在腠理，不治將深。”桓侯曰：“寡人無疾。”扁鵲出，桓侯曰：“醫之好治不病以為功！”居十日，扁鵲復見，曰：“君之病在肌肤，不治將益深。”桓侯不應。扁鵲出，桓侯又不悅。居十日，扁鵲復見，曰：“君之病在腸胃，不治將益深。”桓侯又不應。扁鵲出，桓侯又不悅。居十日，扁鵲望桓侯而還走。桓侯故使人問之。扁鵲曰：“疾在腠理，湯熨之所及也。在肌肤，鍼石之所及也。在腸胃，火齊之所及也。在骨髓，司命之屬無奈何也。今在骨髓，臣是以無請也。”居五日，桓侯體痛，使人索扁鵲，已逃秦矣。桓侯遂死。故良醫之治病也，攻之于腠理。此皆爭之于小者也。

故事講完，更用精練的語言點出正意道：

夫事之禍福，亦有腠理之地。故曰：“聖人早从事焉。”

老子微妙難識的語句，韓非子用民間故事來闡明，使之具體化形象化，便容易了解了。這類寓言故事，很明顯的，是嫌比喻過于簡單而加工創造出來的。